

MÄÄRUSED

KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) 2016/921,

10. juuni 2016,

millega kehtestatakse täiendavad ajutised erakorralised toetusmeetmed teatavate puu- ja köögiviljade tootjatele

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 17. detsembri 2013. aasta määrust (EL) nr 1308/2013, millega kehtestatakse põllumajandustoodete ühine turukorraldus ning millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EMÜ) nr 922/72, (EMÜ) nr 234/79, (EÜ) nr 1037/2001 ja (EÜ) nr 1234/2007, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 219 lõiget 1 koostoimes artikliga 228,

ning arvestades järgmist:

- (1) Venemaa valitsus kehtestas 7. augustil 2014 keelu teatavate toodete, sealhulgas puu- ja köögivilja importimiseks liidust Venemaale. Kuna oluline eksporditurk ei olnud enam kättesaadav ja hinnad langesid märkimisväärselt, tekitas kõnealune keeld tõsise turuhäire ohu. 24. juunil 2015 pikendati seda keeldu kuni augustini 2016. 2016. aasta jaanuaris laiendas Venemaa keeldu ka Türgi suhtes. Türgi tavatses Venemaale eksportida suures koguses puu- ja köögivilja. Keelu pikendamise tõttu on oht, et Türgist pärit tooted suunatakse ümber ELi või kolmandate riikide turgudele, kus nad konkureerivad ELi toodetega. Eriti puudutab see mõnda liikmesriiki, kus konkreetse sektori töö on vähesel määral korraldatud. Sellises olukorras püsib ELi turuhäirete reaalne oht ning asjakohaseid meetmeid tuleb võtta ja rakendada seni, kuni Venemaa keeld kehtib.
- (2) Nimetatud turuhäirete oht on erilise tähtsusega puu- ja köögiviljasektoris, kust tavatseti Venemaale eksportida suurtes kogustes kergesti riknevaid tooteid. Kogu toodangut on keeruline muudesse sihtkohtadesse suunata. Keelu uuendamiseiga seotud ebakindlus võib kahjustada hooaja algust paljude selle sektori toodete puhul.
- (3) Seepärast valitseb liidu turul endiselt olukord, milles määruse (EL) nr 1308/2013 kohased tavalised meetmed näivad olevat ebapiisavad.
- (4) Selleks et hoida ära tõsised ja pikaajalised turuhäired, on komisjoni delegeeritud määrustega (EL) nr 913/2014, ⁽²⁾ (EL) nr 932/2014, ⁽³⁾ (EL) nr 1031/2014 ⁽⁴⁾ ja (EL) 2015/1369 ⁽⁵⁾ ette nähtud maksimumsummad, millega toetada turult kõrvaldamist, saagi koristamata jätmist ja toorelt koristamist, ning mis arvutatakse välja tavapäraselt Venemaale suunatud ekspordikoguste alusel. Kuna turuhäirete oht on endiselt olemas, tuleb kohandada kõnealuste määrustega kehtestatud esialgseid meetmeid.
- (5) Eespool nimetatud ajutisi erakorralisi meetmeid tuleks seetõttu pikendada ühe aasta võrra (või kuni kaubanduse olukord ELi ja Venemaa vahel muutub) kõigi toodete suhtes, mis on hõlmatud delegeeritud määrusega (EL) nr 1031/2014. Lisaks tuleks toetuskõlblike toodete loetellu lisada maguskirsid ja hurmaad, sest mõned liikmesriigid tavatsesid neid tooteid Venemaale eksportida.

⁽¹⁾ ELT L 347, 20.12.2013, lk 671.

⁽²⁾ Komisjoni 21. augusti 2014. aasta delegeeritud määrus (EL) nr 913/2014, millega kehtestatakse ajutised erakorralised toetusmeetmed virsiku- ja nektariinootjate jaoks (ELT L 248, 22.8.2014, lk 1).

⁽³⁾ Komisjoni 29. augusti 2014. aasta delegeeritud määrus (EL) nr 932/2014, millega kehtestatakse ajutised erakorralised toetusmeetmed teatavate puu- ja köögiviljade tootjate jaoks ning muudetakse delegeeritud määrust (EL) nr 913/2014 (ELT L 259, 30.8.2014, lk 2).

⁽⁴⁾ Komisjoni 29. septembri 2014. aasta delegeeritud määrus (EL) nr 1031/2014, millega kehtestatakse täiendavad ajutised erakorralised toetusmeetmed teatavate puu- ja köögiviljade tootjatele (ELT L 284, 30.9.2014, lk 22).

⁽⁵⁾ Komisjoni 7. augusti 2015. aasta delegeeritud määrus (EL) 2015/1369, millega muudetakse delegeeritud määrust (EL) nr 1031/2014, millega kehtestatakse täiendavad ajutised erakorralised toetusmeetmed teatavate puu- ja köögiviljade tootjatele (ELT L 211, 8.8.2015, lk 17).

- (6) Liidu ajutise finantsabi andmisel tuleks võtta arvesse hinnangulisi koguseid, mida impordikeeld mõjutab. Kõnealusel kogused iga liikmesriigi kohta tuleks arvutada vastavalt delegeeritud määruse (EL) 2015/1369 I lisas kehtestatud maksimumkogustele. Lisaks tuleks koguseid oluliselt vähendada, võttes arvesse asjaolu, et tootjatel on olnud rohkem aega kohanemiseks ja uute turustusvõimaluste leidmiseks.
- (7) Kui mõnes liikmesriigis on selliseid erandlikke toetusmeetmeid konkreetse toote suhtes võetud väga vähe ning toetuse andmisega seotud halduskulud on seetõttu ebaproportsionaalselt suured, peaks kõnealusel liikmesriigil olema võimalus otsustada need meetmed võtmata jätta.
- (8) Arvestatakse, et käesoleva määrusega hõlmatud tooted, mis muidu oleks Venemaale eksporditud, on juba suunatud või suunatakse teiste liikmesriikide turgudele. Samade toodete tootjad neis liikmesriikides, kes tavapäraselt oma tooteid Venemaale ei ekspordi, võivad seetõttu kokku puutuda tõsiste turuhäirete ja hindade langusega. Seepärast tuleks turgude täiendava stabiliseerimise eesmärgil teha liidu ajutine finantsabi kättesaadavaks kõigi liikmesriikide tootjatele selliste toodete osas, mis on hõlmatud käesoleva määrusega, kuid asjaomane kogus ei tohiks ületada 3 000 tonni liikmesriigi kohta.
- (9) Liikmesriikidel peaks olema võimalus otsustada lubatud kogus (3 000 tonni) kasutamata jätta. Juhul, kui nad selliselt otsustavad, peaksid nad komisjoni õigeaegselt teavitama, et komisjon saaks otsustada kasutamata koguste võimaliku ümbermääramise üle.
- (10) Turult kõrvaldamine, saagi koristamata jätmine ja toorelt koristamine on tõhusad kriisiohjemeetmed puu- ja köögivilja sellise ülejäägi puhul, mis on tingitud ajutistest ja ettenägematutest asjaoludest. Liikmesriikidele tuleks anda võimalus jaotada neile määratud kogused ühe või mitme nimetatud meetme vahel, et olemasolevaid koguseid kõige tõhusamalt ära kasutada.
- (11) Nii nagu on ette nähtud delegeeritud määrusega (EL) nr 932/2014, tuleks ajutiselt loobuda kehtivast piirangust, mille kohaselt võib toetust saavate turult kõrvaldamiste osakaal olla kuni 5 % turustatud toodangu mahust. Liidu finantsabi tuleks seega anda ka siis, kui turult kõrvaldamiste osakaal ületab 5 % suurust ülemmäära.
- (12) Turult kõrvaldamiseks antav liidu ajutine finantsabi peaks põhinema komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 (¹) XI lisas sätestatud vastavatel summadel, mis on ette nähtud tasuta jagamise eesmärgil ja muul sihtotstarbel turult kõrvaldamiseks. Selliste toodete maksimaalsed toetussummad, mille jaoks ei ole rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 XI lisas summat kindlaks määratud, tuleks sätestada käesolevas määruses.
- (13) Võttes arvesse, et rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 XI lisas tomatite jaoks sätestatud summadega osutatakse töötlemiseks ette nähtud tomatite ja värskelt tarbimiseks ette nähtud tomatite turustusaastale, on asjakohane täpsustada, et käesoleva määruse kohaldamisel hõlmab värskelt tarbimiseks ette nähtud tomatite suhtes kohaldatav maksimumsumma ajavahemikku 1. novembrist kuni 31. maini.
- (14) Pidades silmas erakorralisi turuhäireid ja tagamaks, et kõik puu- ja köögiviljatootjad saaksid liidult ajutist finantsabi, tuleks abi laiendada nendele puu- ja köögiviljatootjatele, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed.
- (15) Selleks et soodustada turult kõrvaldatud puu- ja köögivilja tasuta jagamist teatavatele organisatsioonidele, näiteks heategevusorganisatsioonidele ja koolidele, või mis tahes muudeks liikmesriigi poolt heakskiidetud samaväärseteks sihtotstarveteks, tuleks rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 XI lisas sätestatud maksimumsummasid kohaldada täies ulatuses ka nende tootjate suhtes, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed. Kui turult kõrvaldamised leiavad aset muuks sihtotstarbeks kui tasuta jagamiseks, peaksid asjaomased tootjad saama 50 % sätestatud maksimumsummadest. Sellega seoses peaksid tootjad, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, vastama samadele või sarnastele tingimustele kui tootjaorganisatsioonid. Seetõttu tuleks nii nende kui ka tunnustatud tootjaorganisatsioonide suhtes kohaldada määruse (EL) nr 1308/2013 ja rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 asjaomaseid sätteid.

(¹) Komisjoni 7. juuni 2011. aasta rakendusmäärus (EL) nr 543/2011, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 1234/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses puu- ja köögiviljasektori ning töödeldud puu- ja köögivilja sektoriga (ELT L 157, 15.6.2011, lk 1).

- (16) Tootjaorganisatsioonid on puu- ja köögiviljasektori selgroog, mistõttu on nad sobiv üksus, kelle kaudu tagada turult kõrvaldamiseks ette nähtud liidu ajutise finantsabi maksmine neile tootjatele, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed. Tootjaorganisatsioonid peaksid selleks, et tagada ajutise finantsabi maksmine tootjatele, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, sõlmima nende tootjatega asjakohase lepingu. Kuna kõigis liikmesriikides ei ole tarnimise korraldamine puu- ja köögiviljaturul ühtviisi organiseeritud, on asjakohane võimaldada liikmesriigi pädeval asutusel maksta nõuetekohaselt põhjendatud juhtudel liidu finantsabi otse tootjatele.
- (17) Käesolevas määruses peaksid liikmesriigid kindlaks määrama saagi koristamata jätmise ja toorelt koristamise eest ette nähtud hektaripõhise toetussumma nii, et see ei hõlmaks rohkem kui 90 % muuks sihtotstarbeks kui tasuta jagamiseks tehtud kõrvaldamise suhtes kohaldatavast maksimaalsest toetussummast, mis on sätestatud rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 XI lisas, või nende toodete eest, mille puhul ei ole kõnealuses lisas summat kehtestatud. Värskest tarbimiseks ette nähtud tomatite puhul peaks liikmesriikide poolt arvesse võetav toetussumma ajavahemikul 1. novembrist kuni 31. maini olema rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 XI lisas sätestatud summa. Saagi koristamata jätmist tuleks toetada isegi siis, kui tavapärase tootmistsükli jooksul on asjaomaselt tootmisalalt kaubanduslikku toodangut saadud.
- (18) Kui on vaja hallata turule otsest mõju avaldavaid suuremaid koguseid, koondavad tootjaorganisatsioonid tarneid ja on võimelised tegutsema kiiremini kui tootjad, kes ei ole selliste organisatsioonide liikmed. Selleks et muuta käesoleva määrusega ettenähtud erakorraliste toetusmeetmete rakendamine tõhusamaks ja kiirendada turu stabiliseerimist, on asjakohane suurendada tunnustatud tootjaorganisatsioonidesse kuuluvatele tootjatele muuks kui tasuta jagamiseks antavat liidu ajutist finantsabi 75 %ni asjaomastest maksimumsummadest, mis on ette nähtud toetuseks muul sihtotstarbel turult kõrvaldamise puhul.
- (19) Nagu turult kõrvaldamise puhul tuleks liidu ajutist finantsabi saagi koristamata jätmiseks ja toorelt koristamiseks laiendada tootjatele, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed. Finantsabi peaks moodustama 50 % tootjaorganisatsioonidele kehtestatud maksimaalsetest toetussummast.
- (20) Kuna tootjaid, kes ei ole tootjaorganisatsiooni liikmed, on palju ja kuna on vaja teha usaldusväärset ja teostatavat kontrolli, ei tuleks liidu ajutist finantsabi anda tootjaorganisatsiooni mittekuuluvatele tootjatele selliste puu- ja köögiviljade toorelt koristamiseks, mille tavapärase saagikoristus on juba alanud, või saagi koristamata jätmiseks, kui kaubanduslikku toodangut on saadud asjaomaselt tootmisalalt tavapärase tootmistsükli jooksul. Seega tuleks selliste tootjate suhtes, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, kohaldada määruse (EL) nr 1308/2013 ja rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 asjaomaseid sätteid, mida kohaldatakse ka tunnustatud tootjaorganisatsioonide suhtes.
- (21) Liikmesriigi pädev asutus peaks maksuma liidu ajutist finantsabi saagi koristamata jätmiseks ja toorelt koristamiseks otse tootjatele, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed. Nimetatud pädev asutus peaks maksuma asjaomased summad tootjatele kooskõlas rakendusmäärusega (EL) nr 543/2011 ning asjaomaste siseriiklike eeskirjade ja menetlustega.
- (22) Tagamaks, et teatavate puu- ja köögiviljade tootjatele antavat liidu ajutist finantsabi kasutatakse sihtotstarbeliselt, ja liidu eelarve tõhusa kasutamise kindlustamiseks, peaksid liikmesriigid tegema mõistlikul määral kontrolli. Eelkõige tuleb teostada dokumentide, identseuse ja füüsilist kontrolli ning kohapealset kontrolli, mis hõlmab piisaval hulgal tooteid, piirkondi, tootjaorganisatsioone ja tootjaid, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed. Liikmesriigid peaksid tagama, et tomatite turult kõrvaldamine, toorelt koristamine ja koristamata jätmine hõlmab ainult värskest tarbimiseks ette nähtud tomatisorte.
- (23) Liikmesriigid peaksid komisjoni teavitama tootjaorganisatsioonide ja organisatsioonidesse mittekuuluvate tootjate regulaarselt tehtud toimingutest.
- (24) Selleks et vältida tõsiseid ja pikaajalisi turuhäireid ning tulemuslikult tagada hindade stabiliseerimine, on vaja praegu kehtivate, aga 30. juunist 2016 kehtetuks muutvate toetusmeetmete katkematut jätkumist. Seepärast peaks käesolev määrus jõustuma selle avaldamise päeval ning seda tuleks kohaldada alates kõnealusest päevast või 1. juulist 2016, olenevalt sellest, kumb kuupäev on hilisem,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Reguleerimise ja kohaldamisala

1. Käesolevas määruses sätestatakse eeskirjad, milles käsitletakse liidu finantsabi selliste ajutiste toetusmeetmete jaoks, mida antakse määruse (EL) nr 1308/2013 artikli 154 kohaselt tunnustatud puu- ja köögiviljasektori tootjaorganisatsioonidele ning tootjatele, kes ei ole nimetatud organisatsioonide liikmed.

Kõnealused ajutised liidu toetusmeetmed hõlmavad turult kõrvaldamist, saagi koristamata jätmist ja toorelt koristamist.

2. Lõikes 1 osutatud toetust kohaldatakse järgmiste puu- ja köögiviljasektori värskelt tarbimiseks ette nähtud toodete suhtes:

- a) CN-koodi 0702 00 00 alla kuuluvad tomatid;
- b) CN-koodi 0706 10 00 alla kuuluvad porgandid;
- c) CN-koodi 0704 90 10 alla kuuluvad kapsad;
- d) CN-koodi 0709 60 10 alla kuuluvad paprikad;
- e) CN-koodi 0704 10 00 alla kuuluvad lillkapsad ja spargelkapsad;
- f) CN-koodi 0707 00 05 alla kuuluvad kurgid;
- g) CN-koodi 0707 00 90 alla kuuluvad kornišonid;
- h) CN-koodi 0709 51 00 alla kuuluvad seened perekonnast *Agaricus*;
- i) CN-koodi 0808 10 alla kuuluvad õunad;
- j) CN-koodi 0808 30 alla kuuluvad pirnid;
- k) CN-koodi 0809 40 05 alla kuuluvad ploomid;
- l) CN-koodide 0810 20, 0810 30 ja 0810 40 alla kuuluvad marjad;
- m) CN-koodi 0806 10 10 alla kuuluvad värsked lauaviinamarjad;
- n) CN-koodi 0810 50 00 alla kuuluvad kiivid;
- o) CN-koodi 0805 10 20 alla kuuluvad magusad apelsinid;
- p) CN-koodi 0805 20 10 alla kuuluvad klementiinid;
- q) CN-koodide 0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70 ja 0805 20 90 alla kuuluvad mandariinid, (sh tangeriinid ja satsumad), vilkingid jms tsitrushübriidid.
- r) CN-koodi 0805 50 10 alla kuuluvad sidrunid;
- s) CN-koodi 0809 30 alla kuuluvad virsikud ja nektariinid;
- t) CN-koodi 0809 29 00 alla kuuluvad maguskirsid;
- u) CN-koodi 0810 70 00 alla kuuluvad hurmaad.

3. Lõikes 1 osutatud toetus hõlmab toiminguid, mis on teostatud ajavahemikul alates 1. juulist 2016 või käesoleva määruse jõustumise kuupäevast, olenevalt sellest, kumb kuupäev on hilisem, kuni artikli 2 lõikes 1 sätestatud koguste ammendumiseni igas asjaomases liikmesriigis või 30. juunini 2017, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem.
4. Kui teatavate toodete liidust Venemaale importimise olukord muutub enne 30. juunit 2017, võib komisjon käesolevat määrust vastavalt muuta või selle tühistada.

Artikkel 2

Maksimumkoguste määramine liikmesriikidele

1. Artikli 1 lõikes 1 osutatud finantsabi toetusmeetmete jaoks antakse liikmesriikidele vastavalt I lisas sätestatud tootekogustele.

Kõnealune finantsabi tehakse kõigile liikmesriikidele kättesaadavaks ka artikli 1 lõikes 2 osutatud toodete turult kõrvaldamise, toorelt koristamise või koristamata jätmise eest, mille määrab kindlaks liikmesriik, tingimusel et asjaomane täiendav kogus ei ületa 3 000 tonni liikmesriigi kohta.

2. Arvestades lõikes 1 osutatud koguseid liikmesriigi kohta, võivad liikmesriigid artikli 1 lõikes 2 osutatud iga toote puhul määrata kindlaks:

- a) turult kõrvaldatavad kogused tasuta jagamiseks;
- b) turult kõrvaldatavad kogused muuks otstarbeks kui tasuta jagamiseks;
- c) toorelt koristamise ja koristamata jätmise vastava pindala.

3. Kui liikmesriigis ajavahemikul 8. augustist 2015 kuni 30. juunini 2016 vastavalt delegeritud määrusele (EL) nr 1031/2014 turult tegelikult kõrvaldatud selliste toodete kogused, mille kategooria on määratletud kõnealuse määruse I lisas, on alla 5 % kõnealusele liikmesriigile eraldatud üldkogustest kõnealuse kategooria toodete puhul, võib liikmesriik otsustada jätta talle vastavalt I lisale eraldatud koguse kasutamata. Sel juhul peab asjaomane liikmesriik komisjonile oma otsusest teatama 31. oktoobriks 2016. Alates teate esitamisest ei ole asjaomases liikmesriigis kõnealusesse kategooriasse kuuluvate toodetega seotud turult kõrvaldamine, koristamata jätmine ja toorelt koristamine finantsabi jaoks rahastamiskõlblikud.

4. Liikmesriigid võivad otsustada 31. oktoobriks 2016 jätta kasutamata lõike 1 teises lõigus osutatud 3 000 tonni suuruse koguse või osa sellest. Samaks kuupäevaks peab asjaomane liikmesriik teatama komisjonile kõikidest kasutamata kogustest. Alates asjaomases liikmesriigis konkreetses tootekategoorias turult kõrvaldamise, koristamata jätmise ja toorelt koristamise kohta teate esitamisest ei ole liikmesriik käesoleva määruse kohase finantsabi jaoks rahastamiskõlblik.

Artikkel 3

Koguste määramine tootjatele

Liikmesriigid määravad artikli 2 lõikes 1 osutatud kogused tootjaorganisatsioonidele ja sellistele tootjatele, kes ei kuulu tootjaorganisatsiooni, taotluste esitamise järjekorra alusel.

Liikmesriigid võivad otsustada seada sisse teistsuguse koguste määramise süsteemi, tingimusel et loodud süsteem põhineb objektiivsetel ja mittediskrimineerivatel kriteeriumidel. Selle jaoks võivad liikmesriigid võtta arvesse Venemaa impordikeelu mõju ulatust asjaomastele tootjatele.

Artikkel 4

Üldsätted selliste meetmete kohta, mida tootjaorganisatsioonid võtavad turult kõrvaldamise, koristamata jätmise ja toorelt koristamise eesmärgil

1. Toetust turult kõrvaldamiseks, koristamata jätmiseks ja toorelt koristamiseks, mis tootjaorganisatsioonid on teinud käesoleva määruse kohaselt, antakse tootjaorganisatsioonidele isegi siis, kui nende rakenduskavades või liikmesriikide riiklikes strateegiates ei sisaldu selliseid toiminguid.

Esimeses lõigus osutatud toetust ei võeta arvesse, kui arvutatakse ülemmäära, millele on osutatud määruse (EL) nr 1308/2013 artikli 34 lõikes 2.

Määruse (EL) nr 1308/2013 artikli 32 lõiget 2 ja rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 55 lõiget 4 ei kohaldata seoses käesoleva määruse kohase finantsabiga.

2. Määruse (EL) nr 1308/2013 artikli 33 lõike 3 neljandas lõigus osutatud ühe kolmandiku suurust ülemmäära ja rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 66 lõike 3 punktis c osutatud rakendusfondi suurendamist 25 % ulatuses suurimast ülemmäärast ei kohaldata kulude suhtes, mis on seotud käesoleva määruse kohase turult kõrvaldamise, koristamata jätmise ja toorelt koristamisega.

3. Kooskõlas artiklitega 5 ja 7 tekkinud kulud moodustavad osa tootjaorganisatsioonide rakendusfondist.

4. Kui tootjaorganisatsiooni tunnustamine on peatatud vastavalt rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 114 lõikele 2, loetakse artiklite 6 ja 8 kohaldamisel kõnealuse tootjaorganisatsiooni liikmeid tootjateks, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed.

Artikkel 5

Finantsabi tootjaorganisatsioonidele turult kõrvaldamise eest

1. Määruse (EL) nr 1308/2013 artikli 34 lõikes 4 ja rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 79 lõikes 2 osutatud 5 % suurust ülemmäära ei kohaldata käesoleva määruse kohaste toimingute suhtes.

2. Tootjaorganisatsioonidele turult kõrvaldamise eest antava finantsabi maksimumsummad on sätestatud II lisas.

3. Erandina määruse (EL) nr 1308/2013 artikli 34 lõikest 1 on muuks sihtotstarbeks kui tasuta jagamiseks ette nähtud turult kõrvaldamise eest antav finantsabi 75 % käesoleva määruse II lisas osutatud muuks sihtotstarbeks antava toetuse ülemmääradest.

Artikkel 6

Finantsabi turult kõrvaldamise eest tootjatele, kes ei ole tootjaorganisatsioonide liikmed

1. Tasuta jagamise eesmärgil turult kõrvaldamise eest antava finantsabi maksimumsummad tootjatele, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, on sätestatud II lisas.

Muu kui tasuta jagamise eesmärgil turult kõrvaldamise eest antava finantsabi maksimumsummad tootjatele, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, on 50 % II lisas sätestatud summadest.

2. Tootjad, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, peavad sellise organisatsiooniga sõlmima lepingu kogu tarnitavate toodete koguse kohta. Tootjaorganisatsioonid võtavad arvesse kõiki mõistlikke taotlusi tootjatele, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsioonide liikmed. Sõltumatute tootjate tarnitavad kogused peavad olema kooskõlas piirkondliku saagikuse ja asjaomase pindalaga.

Tootjatele, kes ei ole ühegi tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, maksab finantsabi tootjaorganisatsioon, kellega nad sellise lepingu on sõlminud.

Tegelikule kuludele vastavad summad, mis tekivad tootjaorganisatsioonidele kõnealuste toodete turult kõrvaldamise käigus, jätab tootjaorganisatsioon endale. Nende kulude tõendamiseks esitatakse arved.

3. Nõuetekohaselt põhjendatud juhtudel, nagu tootjate vähene organiseeritus asjaomases liikmesriigis, võivad liikmesriigid diskrimineerimist vältival viisil lubada tootjatel, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, lõikes 2 osutatud lepingu sõlmimise asemel esitada liikmesriigi pädevale asutusele teate tarnitava koguse kohta. Sellise teate puhul kohaldatakse *mutatis mutandis* rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artiklit 78. Sõltumatute tootjate tarnitavad kogused peavad olema kooskõlas piirkondliku saagikuse ja asjaomase pindalaga.

Sellisel juhul maksab liikmesriigi pädev asutus finantsabi otse tootjale. Selleks võtavad liikmesriigid vastu uusi või kohaldavad olemasolevaid siseriiklikke õigusakte või menetlusi.

4. Määrust (EL) nr 1308/2013 ja rakendusmäärust (EL) nr 543/2011 ning käesoleva määruse artiklit 4 kohaldatakse *mutatis mutandis* käesoleva artikli suhtes.

Artikkel 7

Finantsabi tootjaorganisatsioonidele koristamata jätmise ja toorelt koristamise eest

1. Erandina rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 85 lõikest 4 määravad liikmesriigid kindlaks saagi koristamata jätmise ja toorelt koristamise eest ette nähtud hektaripõhised toetussummad, mis hõlmavad nii liidu finantsabi kui ka tootjaorganisatsioonide panust, nii et need ei hõlma üle 90 % muuks sihtotstarbeks kui tasuta jagamiseks ette nähtud turult kõrvaldamiste suhtes kohaldatavatest toetussummadest, mis on sätestatud käesoleva määruse II lisas. Toorelt koristamise toetus hõlmab üksnes tooteid, mis on füüsiliselt põllul ja mis tegelikult koristatakse toorelt.

Erandina määruse (EL) nr 1308/2013 artikli 34 lõikest 4 on liidu finantsabi koristamata jätmise ja toorelt koristamise eest 75 % summadest, mille liikmesriik on esimese lõigu kohaselt kindlaks määranud.

2. Erandina rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 85 lõike 3 esimesest lõigust võib kohaldada kõnealuse määruse artikli 84 lõike 1 punktis b osutatud koristamata jätmise meetmeid isegi siis, kui kaubanduslik toodang asjaomase alalt on koristatud tavapärase tootmistsükli jooksul. Sellisel juhul vähendatakse proportsionaalselt käesoleva artikli lõikes 1 osutatud toetussummasid, võttes arvesse juba koristatud toodangut, mis on kindlaks tehtud asjaomaste tootjaorganisatsioonide laoarvestuse ja finantskontode põhjal.

Artikkel 8

Finantsabi saagi koristamata jätmise ja toorelt koristamise eest tootjatele, kes ei ole tootjaorganisatsioonide liikmed

1. Erandina rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 85 lõikest 3 kohaldatakse järgmist:

- a) toorelt koristamise toetus hõlmab ainult neid tooteid, mis on füüsiliselt põldudel, mis tegelikult koristatakse toorelt ja mille tavapärase koristamine ei ole alanud;
- b) koristamata jätmise meetmeid ei võeta, kui asjaomase tootmisalalt on kaubanduslik toodang koristatud tavapärase tootmistsükli jooksul;
- c) toorelt koristamist ja saagi koristamata jätmist ei tohi mingil juhul kohaldada ühe ja sama toote ning sama ala suhtes.

2. Finantsabi saagi koristamata jätmise ja toorelt koristamise eest on 50 % summadest, mis liikmesriigid on kehtestanud vastavalt artikli 7 lõikele 1.

3. Tootjad, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed, saavad liikmesriigi pädevale asutusele asjakohase teate vastavalt liikmesriigi poolt rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 85 lõike 1 punkti a kohaselt vastu võetud üksikasjalikele sätetele.

4. Liikmesriigi pädev asutus maksab finantsabi otse tootjale. Selleks võtavad liikmesriigid vastu uusi või kohaldavad olemasolevaid siseriiklikke õigusakte või menetlusi.
5. Määrust (EL) nr 1308/2013 ja rakendusmäärust (EL) nr 543/2011 kohaldatakse *mutatis mutandis* käesoleva artikli suhtes.

Artikkel 9

Turult kõrvaldamise ning koristamata jätmise ja toorelt koristamise kontroll

1. Artiklites 5 ja 6 osutatud turult kõrvaldamise suhtes kohaldatakse:
 - a) esimese astme kontrolli koostöös rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikliga 108. Selline kontroll hõlmab siiski vähemalt 10 % turult kõrvaldatud toodete kogusest ja vähemalt 10 % tootjaorganisatsioonidest, kes saavad käesoleva määruse artiklis 5 osutatud finantsabi.
Artikli 6 lõikes 3 osutatud turult kõrvaldamise puhul hõlmab esimese astme kontroll siiski 100 % turult kõrvaldatud toodete kogusest;
 - b) teise astme kontrolli koostöös rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikliga 109. Kohapealne kontroll hõlmab vähemalt 40 % üksustest, mille suhtes kohaldatakse esimese astme kontrolli, ja vähemalt 5 % turult kõrvaldatud toodete kogusest.
2. Artiklites 7 ja 8 osutatud koristamata jätmise ja toorelt koristamise suhtes kohaldatakse rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artiklis 110 sätestatud kontrolli ja tingimusi, välja arvatud nõuet, et saak ei tohi olla osaliselt koristatud, kui kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõikes 2 sätestatud erandit. Kontroll hõlmab vähemalt 25 % asjaomastest tootmisaladest.

Artiklis 8 osutatud koristamata jätmise ja toorelt koristamise puhul kontrollitakse 100 % asjaomastest tootmisaladest.

3. Liikmesriigid võtavad asjakohased kontrollimeetmed, millega tagatakse, et tomatite turult kõrvaldamine, tomatisaagi koristamata jätmine ja tomatite toorelt koristamine hõlmab ainult värskest tarbimiseks ette nähtud tomatisorte.

Artikkel 10

Finantsabi taotlemine ja väljamaksmine

1. Artiklites 5 ja 7 osutatud finantsabi saamiseks esitavad tootjaorganisatsioonid taotluse 31. juuliks 2017.
2. Tootjad, kes ei ole tunnustatud tootjaorganisatsiooni liikmed ega ole sõlminud lepingut tunnustatud tootjaorganisatsiooniga, esitavad ise 31. juuliks 2017 liikmesriigi määratud pädevatele asutustele taotluse artiklites 6 ja 8 osutatud finantsabi saamiseks.
3. Finantsabi saamise taotlustega peavad kaasas olema tõendavad dokumendid, milles põhjendatakse liidu asjaomase finantsabi suurust, ja kirjalik kinnitus, et taotleja ei ole saanud ega saa käesoleva määruse alusel toetuskoõlblikuna käsitatavate toimingute eest muud liidu ega riiklikku toetust ega kindlustuspoliisi alusel antavat hüvitist.

Artikkel 11

Teated

1. Iga kuu esimesel päeval kuni 1. oktoobrini 2017 teatavad liikmesriigid komisjonile iga toote kohta järgmised andmed:
 - a) tasuta jagamiseks turult kõrvaldatud kogused;
 - b) muul sihtotstarbel kui tasuta jagamiseks turult kõrvaldatud kogused;

- c) toorelt koristamise ja koristamata jätmise ekvivalentne pindala;
- d) punktides a, b ja c osutatud koguste ja pindalade puhul kantud kulud kokku.

Teadetes antakse teada ainult tehtud toimingutest.

Kõnealuste teadete puhul kasutavad liikmesriigid III lisas esitatud teabevormi.

2. Esimese teate koostamisel teatavad liikmesriigid komisjonile toetussummad, mille nad on kindlaks määranud vastavalt rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 79 lõikele 1 või artikli 85 lõikele 4 ning käesoleva määruse artiklitele 5 ja 8, kasutades IV lisas esitatud teabevorme.

Artikkel 12

Liidu finantsabi maksmine

Liikmesriikide kulud seoses käesoleva määruse kohaste maksetega on liidu finantsabi jaoks rahastamiskõlblikud üksnes siis, kui need on välja makstud 30. septembriks 2017.

Artikkel 13

Jõustumine ja kohaldamine

Käesolev määrus jõustub *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeval.

Seda kohaldatakse alates 1. juulist 2016 või selle *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeval, olenevalt sellest, kumb kuupäev on hilisem.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 10. juuni 2016

Komisjoni nimel
president
Jean-Claude JUNCKER

I LISA

Artikli 2 lõikes 1 osutatud toodete maksimumkogused liikmesriigi kohta

(tonnides)

	Õunad ja pirnid	Ploomid, lauaviina-marjad ja kiivid	Tomatid, porgandid, paprikad, kurgid ja kornišoniid	Apelsinid, klementiinid, mandariinid ja sidrunid	Virsikud ja nektariinid
Bulgaaria					300
Belgia	25 700		5 000		
Saksamaa	1 900				
Kreeka	800	4 900	400	2 400	6 300
Hispaania	2 300	1 500	6 900	16 600	11 500
Prantsusmaa	3 600		1 000		100
Horvaatia	600			1 000	
Itaalia	5 300	4 600	200	1 000	2 800
Küpros				3 600	
Läti	200		400		
Leedu			900		
Ungari		100			
Madalmaad	6 900		6 800		
Austria	600				
Poola	88 900	500	9 400		600
Portugal	1 100				

II LISA

Maksimumsummad artiklites 5, 6 ja 7 osutatud turult kõrvaldamise eest*(eurot/100 kg)*

Toode	Maksimumtoetus	
	Tasuta jagamiseks	Muudeks sihtotstarveteks
Lillkapsas	15,69	10,52
Tomatid	27,45	18,30
Õunad	16,98	13,22
Värsked lauaviinamarjad	39,16	26,11
Nektariinid	26,90	26,90
Virsikud	26,90	26,90
Pirnid	23,85	15,90
Apelsinid	21,00	21,00
Mandariinid	19,50	19,50
Klementiinid	22,16	19,50
Satsumad	19,50	19,50
Sidrunid	23,99	19,50
Porgandid	12,81	8,54
Peakapsad	5,81	3,88
Paprikad	44,40	30,00
Spargelkapsad	15,69	10,52
Kurgid ja kornišoniid	24,00	16,00
Seened	43,99	29,33
Ploomid	34,00	20,40
Marjad	12,76	8,50
Kiivid	29,69	19,79
Hurmaad	21,02	14,01
Kirsid	48,14	32,09

Artikli 11 lõikes 1 osutatud teadete vormid

TEADE TURULT KÕRVALDAMISE KOHTA – TASUTA JAGAMINE

Liikmesriik: ...

Hõlmatud periood: ...

Kuupäev: ...

Toode	Tootjaorganisatsioonid					Sõltumatud tootjad					Üldkogused (t)	Liidu finants- abi kokku (eurodes)
	Kogused (t)	Liidu finantsabi (eurodes)				Kogused (t)	Liidu finantsabi (eurodes)					
		Turult kõrvalda- mine	Trans- port	Sortee- rine ja pakenda- mine	KOKKU		Turult kõrvalda- mine	Trans- port	Sortee- rine ja pakenda- mine	KOKKU		
Õunad												
Pirnid												
Õunad ja pirnid kokku												
Tomatid												
Porgandid												
Paprikad												
Kurgid ja kornišoniid												
Köögiviljad kokku												
Ploomid												
Värsked lauaviinamarjad												
Kiivid												
Muud puuviljad kokku												

Toode	Tootjaorganisatsioonid					Sõltumatud tootjad					Üldkogused (t)	Liidu finants- abi kokku (eurodes)
	Kogused (t)	Liidu finantsabi (eurodes)				Kogused (t)	Liidu finantsabi (eurodes)					
		Turult kõrvalda- mine	Trans- port	Sorteeri- mine ja pakenda- mine	KOKKU		Turult kõrvalda- mine	Trans- port	Sorteeri- mine ja pakenda- mine	KOKKU		
(a)	(b)	(c)	(d)	(e) = (b) + (c) + (d)	(f)	(g)	(h)	(i)	(j) = (g) + (h) + (i)	(k) = (a) + (f)	(l) = (e) + (j)	
Apelsinid												
Klementiinid												
Mandariinid												
Sidrunid												
Tsitrusviljad kokku												
Virsikud												
Nektariinid												
Virsikud ja nektariinid kokku												
Peakapsad												
Lillkapsad ja spargelkapsad												
Seened												
Marjad												
Kirsid												
Hurmaad												
Muu kokku												
KOKKU												

Märkus: iga teate kohta täidetakse üks Exceli tabel.

TEADE TURULT KÕRVALDAMISE KOHTA – MUUD SIHTOTSTARBED

Liikmesriik: ...

Hõlmatud periood: ...

Kuupäev: ...

Toode	Tootjaorganisatsioonid		Sõltumatud tootjad		Üldkogused (t)	Liidu finants- abi kokku (eurodes)
	Kogused (t)	Liidu finants- abi (eurodes)	Kogused (t)	Liidu finants- abi (eurodes)		
	(a)	(b)	(c)	(d)		
Õunad						
Pirnid						
Õunad ja pirnid kokku						
Tomatid						
Porgandid						
Paprikad						
Kurgid ja kornišoniid						
Köögiviljad kokku						
Ploomid						
Värsked lauaviinamarjad						
Kiivid						
Muud puuviljad kokku						
Apelsinid						
Klementiinid						
Mandariinid						
Sidrunid						
Tsitrusviljad kokku						
Virsikud						
Nektariinid						
Virsikud ja nektariinid kokku						
Peakapsad						

Toode	Tootjaorganisatsioonid			Sõltumatud tootjad			Üldkogus (t)	Liidu finants- abi kokku (eurodes)
	Piirkond (ha)	Kogused (t)	Liidu finantsabi (eurodes)	Piirkond (ha)	Kogused (t)	Liidu finantsabi (eurodes)		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)		
Apelsinid								
Klementiinid								
Mandariinid								
Sidrunid								
Tsitrusviljad kokku								
Virsikud								
Nektariinid								
Virsikud ja nektariinid kokku								
Peakapsad								
Lillkapsad ja spargelkap- sad								
Seened								
Marjad								
Kirsid								
Hurmaad								
Muu kokku								
KOKKU								

Märkus: iga teate kohta täidetakse üks Exceli tabel.

IV LISA

Teadete vormid, mis esitatakse koos esimese teatega vastavalt artikli 11 lõikele 2

TURULT KÕRVALDAMINE – MUUD SIHTOTSTARBED

Maksimaalsed toetussummad, mille liikmesriigid on kindlaks määranud vastavalt rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 79 lõikele 1 ja käesoleva määruse artiklile 5

Liikmesriik: ...

Kuupäev: ...

Toode	Tootjaorganisatsiooni panus (eurot 100 kg kohta)	Liidu finantsabi (eurot/100 kg)
Õunad		
Pirnid		
Tomatid		
Porgandid		
Peakapsad		
Paprikad		
Lillkapsad ja spargelkapsad		
Kurgid ja korniõsonid		
Seened		
Ploomid		
Marjad		
Värsked lauaviinamarjad		
Kiivid		
Apelsinid		
Klementiinid		
Mandariinid		
Sidrunid		
Virsikud		
Nektariinid		
Kirsid		
Hurmaad		

SAAGI KORISTAMATA JÄTMINE JA TOORELT KORISTAMINE

Maksimaalsed toetussummad, mille liikmesriigid on kindlaks määranud vastavalt rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 85 lõikele 4 ja käesoleva määruse artiklile 7

Liikmesriik: ...

Kuupäev: ...

Toode	Avamaal		Kasvuhoones	
	Tootjaorganisat- siooni panus (eurot/ha)	Liidu finantsabi (eurot/ha)	Tootjaorganisat- siooni panus (eurot/ha)	Liidu finantsabi (eurot/ha)
Õunad				
Pirnid				
Tomatid				
Porgandid				
Peakapsad				
Paprikad				
Lillkapsad ja spargelkapsad				
Kurgid ja kornišonid				
Seened				
Ploomid				
Marjad				
Värsked lauaviinamarjad				
Kiivid				
Apelsinid				
Klementiinid				
Mandariinid				
Sidrunid				
Virsikud				
Nektariinid				
Kirsid				
Hurmaad				